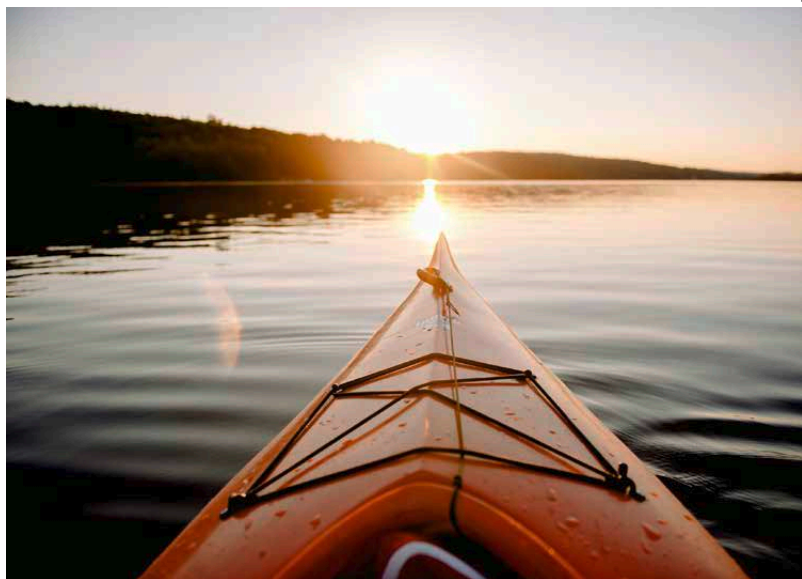


colonies de vacances programme

www.youngcaritas.lu

Été 2023



youngcaritas
by Caritas Jeunes & Familles

Vakanze mat youngcaritas

Léiw Elteren, Léiw Participanten,

All Joer bitt youngcaritas vu Caritas Jeunes et Familles a.s.b.l. vill verschidde Kolonie vir Kanner a Jugendlecher un. Des Kolonie ginn net nëmmen duerch en uspriechend Vakanzenzil onvergesslech mä och duerch fräiwëlleg Moniteuren déi dat ganz leeden a gestallten.

Eis Philosophie?

Mir sinn der Meenung dass all Kand an all Jugendlechen d'Recht drop huet mat Gläichaltrege Spaass ze hunn, eng super Vakanz ze verbréngen an einfach d'Experienz vun enger Kolonie mat ze erliewen.

Vakanzekolonië vu youngcaritas riichten sech un all Kand a Jugendlechen tëscht 4 a 17 Joer, deen zu Lëtzebuerg oder an der Groussregioun wunnt.

youngcaritas bitt Wintersport-, Waassersport- a Kolonien an de Bierger oder beim Mier un. Fir Spaass a Spannung ass gesuergt. Mir entdecken zesumme flott Plätzen hei zu Lëtzebuerg, an Däitschland, Eisterreich an Italien.

Bei youngcaritas kann een nei Leit kenne léieren, nei Frëndschafte schléissen an nei Experienzen erliewen. An dëser Broschüre sinn all eis Kolonien opgelëscht. Fir all weider Fro, sti mir gären zur Verfügung.

Gutt ze wëssen?

D'Moniteure leeden, organiséieren a gestallten d'Kolonien an hirer Fräizäit an investéieren déi Zäit vir de Kanner a Jugendlechen eng Vakanz ze erméiglechen. An der Reegel sinn dëst Studenten déi eng Formatioun fir den „Animateur“ ofgeschloss hunn.

De Präis vun de Kolonie setzt sech zesummen aus: dem Transport, dem Logement, der Verfleegung an den verschiddeenen Aktivitéiten.

Präislech Reduktiounen:

Bei youngcaritas kritt jiddereen d'Méiglechkeet fir mat an eng Kolonie ze goen, och déi Kanner oder Jugendlech aus sozioekonomesch méi schwache Familien. Dofir ginn et folgend Méiglechkeeten:

1. Chèque Service Accueil: D'Chèque Service Accueil (minimum 34 St./Woch gratis) kënne bei Kanner ënner 13 Joer fir eng Reduktioun benotzt ginn.
2. Caritas Jeunes & Familles Reduktioun: Déi Famillen déi manner Akommes hunn, kennen och eng Reduktioun op de Präis vun der Kolonie kréien. Bei weidere Froe kënnt dir eis gäre kontaktéieren.

All Dossier gëtt vertraulech behandelt!

youngcaritas

Les colonies de vacances avec youngcaritas

Chers parents, Chers participants,

Chaque année youngcaritas de l'a.s.b.l. Caritas Jeunes et Familles propose diverses colonies pour enfants et adolescents. Ces colonies ne sont pas uniquement inoubliables par leur destination, mais également par l'engagement bénévole des moniteurs.

Notre philosophie ?

Nous sommes d'avis que chaque enfant et chaque jeune ont le droit de vivre l'expérience d'une colonie de vacances, de s'amuser avec des personnes de son âge et de revenir avec des souvenirs plein la tête.

Les colonies de vacances de youngcaritas s'adressent à tout enfant et jeune âgé entre 4 et 17 ans habitant le Grand-Duché ou la Grande Région.

Nous proposons des colonies de sport d'hiver, de sport nautique ainsi que des colonies en montagne et au bord de mer. Nos colonies sont remplies d'excursions et de fascinantes découvertes culturelles.

Nous faisons découvrir ce petit pays qu'est le Luxembourg et qui cache des lieux bien sympas, mais aussi l'Allemagne, l'Autriche et l'Italie.

youngcaritas offre la possibilité de faire de nouvelles connaissances, de nouveaux ami(e)s et un tas de nouvelles expériences ensemble. Ce dépliant contient les prochaines dates de nos colonies. Pour toute question, nous nous tenons à disposition.

Que faut-il savoir ?

Les moniteurs dirigent, organisent et mettent sur pied les colonies pendant leur temps libre et mettent ce temps à disposition des enfants et des adolescents pour leur permettre de passer d'inoubliables vacances. Il s'agit de bénévoles ayant suivi les formations d'animateur.

Le prix d'une colonie comprend les frais suivants: le transport, le logement, les repas et les diverses activités.

Réductions:

Avec youngcaritas tout le monde peut partir en vacances. C'est pour cette raison que les parents d'enfants ou adolescents issus de familles à faible revenu ont la possibilité de solliciter une réduction partielle ou totale du prix de la colonie.

Deux possibilités:

1. Chèque Service Accueil: Les enfants de moins de 13 ans peuvent utiliser leur Chèque Service d'Accueil (min. 34h/ semaine d'encadrement gratuit) pour demander une réduction de prix.
2. Réduction Caritas Jeunes & Familles: Les familles à faible revenu peuvent bénéficier de réductions. Pour plus d'informations, n'hésitez pas à nous contacter.

Tous les dossiers sont traités avec discrétion!

youngcaritas

Harry Potter 1-3

1 THÈME
3 COLONIES!



HARRY POTTER 1

DESTINATION Marienthal (L) | **DATE** 17.07 > 22.07.2023
ÂGE 8-12 | **PARTICIPANTS** 30 | **PRIX** 370 €

HARRY POTTER 2

DESTINATION Hollenfels (L) | **DATE** 07.08 > 12.08.2023
ÂGE 8-12 | **PARTICIPANTS** 30 | **PRIX** 370 €

HARRY POTTER 3

DESTINATION Hollenfels (L) | **DATE** 14.08 > 18.08.2023
ÂGE 8-12 | **PARTICIPANTS** 30 | **PRIX** 370 €

Och dëst Joer mecht déi berüümten Zauberschoul nees hier Diere fir en neit Schouljoer op. De grouesse Sall ass scho prett fir d' Zauberschüler ze empfänke mee et läit eng komesch Stëmmung an der Loft. Déi magesch Geschöpfer zéie sech zréck. Dementoren dréine scho fläisseg hier Ronnen iwwert eis Gebitt. Eng magesch Welt voller Iwwerraschungen, Rätselen an Zauberspréich wäert sech dir géigeniwwer stellen. Deng nei Proffe freeë sech schonn drop hiert Wësse kenne mat dir ze deelen. De spriechenden Hutt ass scho gespaant hei raus ze fannen op du zu Gryffindor, Slytherin, Ravenclaw oder Hufflepuff gehéiers. Dat a villes méi kanns du eraus fannen. Mell dech séier un, Hogwarts mat all seng Bewunner waart op dech!

Cette année encore, la célèbre école de magie ouvre ses portes pour la nouvelle année scolaire. La grande salle est déjà prête à accueillir les nouveaux élèves de l'école de magie. Cependant, il y a une atmosphère étrange dans l'air. Les créatures magiques se retirent et les détraqueurs s'affairent déjà à faire leur ronde. Tu pourras découvrir un monde magique plein de surprises, d'énigmes et de sortilèges. Les nouveaux professeurs se réjouissent déjà de partager leur savoir avec toi. Le chapeau parlant est impatient de découvrir si tu es un Gryffondor, un Serpentard, un Serdaigle ou un Poufsouffle. Tu peux découvrir tout cela et bien plus encore. Inscris-toi vite, Poudlard et tous ses habitants t'attendent !

Hills, Gelato and Sun



DESTINATION Autriche, Italie, Allemagne | **DATE** 26.07 > 07.08.2023

ÂGE 14-17 | **PARTICIPANTS** 12 | **PRIX** 890€

Du hues téscht 14 a 17 Joer a wollts schonn
ëmmer eng Kéier mam Zuch duerch den
Süde vun Europa reesen? Dann ass dat hei
genau dat Richtegt fir dech!

Pak däi Rucksak a mir huelen dech mat
op eng Rees duerch Italien, wou's du
d'Méiglechkeet hues mat Jonken an
dengem Alter déi italieenesch Atmosphère
kennzeléieren. Zesummen entdecken
mir d'Geschicht vun Italien, schloen eis
de Bauch mat de beschten Nuddelen
a Pizza'en voll a loossen eis duerch déi
bekanntste Stied vun Italien féieren.

Als Souvenir bréngs du en Album voller
Erënnerungen an de Rucksak voll mat
Erfahrungen zeréck.

Wann's du schonn ëmmer mol ob
Innsbruck, Venedeg, Roum, Florenz, Mailand
oder Freiburg wolls, dann ass dat héi deng
Chance!

Tu as entre 14 et 17 ans et tu as toujours
voulu voyager en train à travers le Sud de
l'Europe ? Alors ceci est pour toi !

Prépare ton sac à dos et nous allons
t'emmener sur un voyage à travers l'Italie.
Au cours de ce voyage tu auras la chance
de découvrir la magnifique atmosphère
italienne et ceci à côté de jeunes de ton
âge. Ensemble nous allons découvrir
l'histoire de l'Italie, nous allons bien remplir
nos ventres avec des pâtes et des pizzas
et nous allons visiter les villes les plus
fameuses de l'Italie. Tu rentras les yeux
pleins d'images et les bagages pleins de
souvenirs.

Si tu as toujours voulu visiter des villes telles
que Innsbruck, Venise, Rome, Florence,
Milan ou Fribourg,, alors inscris-toi !

Lët'z have fun



DESTINATION Colmar Berg (L) | **DATE** 01.08 > 06.08.2023

ÂGE 8-13 | **PARTICIPANTS** 20 | **PRIX** 370€

Bass du bereet deng Grenzen ze iwwerschreiden an dech selwer erauszefuerderen? Du hues Loscht, nei Plazen zu Lëtzebuerg ze entdecken? Dann looss dech ob dës spannend Rees an. Bei eis gëtt definitiv fir Fun an Action gesuergt. Langweil kennt bei eis net a Fro, mir sinn ëmmer prett fir eng nei Challenge! Komm mat an iwwerzeeg dech selwer!

Es-tu prêt à aller au-delà de tes limites et de te défier toi-même? Tu as envie de découvrir des nouveaux endroits au Luxembourg? Alors participe à ce voyage plein de suspens! Chez nous, ils y aura beaucoup d'action et du fun! Il n'est pas question d'ennui chez nous, nous sommes toujours trêts pour nouveaux challenges! Viens te convaincre toi-même!

Once upon a time



DESTINATION Colmar Berg (L) | **DATE** 20.08 > 24.08.2023
ÂGE 6-8 | **PARTICIPANTS** 20 | **PRIX** 300€

Komm mat eis op eng spannend Rees duerch verwënschte Mäercher. Mir fléien all Dag an eng nei Aventure an heiandsdo ass do eppes net ganz richtig. Mee DU kanns den Helden hëllef, datt hir Geschicht och ee glécklecht Enn huet. Du mengs du kanns hëllef? Da mell dech séier un!

Viens avec nous pour un voyage passionnant à travers des contes de fées enchantés. Chaque jour, nous nous envolons vers une nouvelle aventure, mais parfois tout ne se passe pas comme prévu. Mais TU peux aider les héros à trouver une fin heureuse à leur histoire. Tu penses pouvoir aider ? Alors inscris-toi vite !

Aqua Camp



DESTINATION Surendorf (D) | **DATE** 20.08 > 28.08.2023

ÂGE 9-13 | **PARTICIPANTS** 25 | **PRIX** 800€

Du bass eng Waasserrat a wollts schonn èmmer eng Kéier Surfen, Seegelen a Kanu fueren, an dat zesumme mat anere Kanner? Da komm mat an den Aquacamp un déi däitsch Küst. Hei erwaarden dech nieft dem Waassersport och nach e villfältege Programm wéi Klammen an aner Aktivitéiten. Mir freeën äis op dech.

Tu adores l'eau et tu as toujours voulu faire du surf, de la voile et du canoë avec d'autres enfants? Alors rejoins-nous à l'Aquacamp à la côte allemande. À côté des sports nautiques, un programme diversifié t'attend, avec de l'escalade et pleins d'autres activités. Nous nous réjouissons de ta participation.

Résumé

COLONIE	DESTINATION	DATE	ÂGE	PARTICIPANTS	PRIX
Harry Potter 1	Marienthal (L)	17.07 > 22.07.2023	8-12	30	370 €
Harry Potter 2	Hollenfels (L)	07.08 > 12.08.2023	8-12	30	370 €
Harry Potter 3	Hollenfels (L)	14.08 > 18.08.2023	8-12	30	370 €
Hills, Gelato and Sun	Autriche, Italie, Allemagne	26.07 > 07.08.2023	14-17	12	890 €
Lët'z have fun	Colmar Berg (L)	01.08 > 06.08.2023	8-13	20	370 €
Once upon a time	Colmar Berg (L)	20.08 > 24.08.2023	6-8	20	300 €
Aqua Camp	Surendorf (D)	20.08 > 28.08.2023	9-13	25	800 €



youngcaritas ass och...

Formatiounen

Solidactive

Spillmobil

Däi Projet



Dir wëllt méi iwwer déi verschidde

Beräicher gewuer ginn?

Besicht eisen Internetsite:

www.youngcaritas.lu

oder schreift eis eng E-Mail:

info@youngcaritas.lu

Vous voulez en savoir plus
sur nos différents domaines ?

Visitez notre site web :

www.youngcaritas.lu

ou envoyez-nous un email :

info@youngcaritas.lu

Contact & Inscriptions

www.youngcaritas.lu
colonies@youngcaritas.lu
f [youngcaritas.lu](https://www.facebook.com/youngcaritas.lu)
@ [youngcaritas.lu](https://www.instagram.com/youngcaritas.lu)
Tél.: 36 74 68 - 1

**NE!
NOUVEAU!**

Notre bureau
11-13, rue Geespelt
L-3378 Livange



youngcaritas
by Caritas Jeunes & Familles

BCEE LU95 0019 1000 2692 7000
Agréments gouvernementaux:
SECO RNAI FSE 201403/12
SECO RNAI AA 201403/13